

Deut. 13:1-5 (Heb. vv. 2-6)

כִּי־ 2 יִקוּם בְּקִרְבְּךָ נְבִיא
 if he will arise in your midst prophet

אוֹ חֶלֶם חֶלֶם אֶלֶּם
 or one dreaming a dream

וְנָתַן אֵלֶיךָ אוֹת מוֹפֵת
 and he will give unto you miraculous sign or wonder

וְהָמוּפֵת הָאוֹת וּבָא 3
 and the wonder the miraculous sign and it comes in

אֲשֶׁר־ דָּבַר אֵלֶיךָ לֵאמֹר
 who he speaks unto you saying

נִלְכָּה אַחֲרֵי אֱלֹהִים אַחֲרָיִם
 we will/let us walk after gods other

אֲשֶׁר לֹא יָדַעְתָּם
 which not you knew

וְנַעֲבָדָם
 and we will/let us serve them

לֹא תִשְׁמַע אֶל־ דְּבָרָיו הַנְּבִיא הַזֶּה 4
 not you will listen unto words of the prophet this one

אוֹ חֶלֶם חֶלֶם אֶלֶּם הַחֶלֶם הַזֶּה
 or one dreaming the dream this one

כִּי מִנְסָה יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם אַתְּכֶם
 because testing יהוה your God you

לְדַעַת הֲיֵשׁבְכֶם אֶהְיִים אֶת־ יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם
 to know is it there is you? ones loving יהוה your God

בְּכָל־ לְבַבְכֶם וּבְכָל־ נַפְשְׁכֶם
 with all your heart and with all your soul

תֵּלְכוּ אֱלֹהֵיכֶם יְהוָה אַחֲרָי 5
you will walk your God Yahweh after

וְאֵתוֹ תִירְאוּ
and Him you will fear

וְאֶת־מִצְוֹתָיו תִּשְׁמְרוּ
and His commands you will keep

וּבְקוֹלֹ תִשְׁמְעוּ
and in His voice you will listen

וְאֵתוֹ תַעֲבֹדוּ
and Him you will serve

וְבוֹ תִדְבְּקוּן
and with Him you will cling

וְהַנְּבִיאַ הַזֶּה 6
and the prophet this one

אוֹ חֵלֵם אִם חֵלֵם הַחֵלֹם הָהוּא יוֹמֵת
or one dreaming the dream this one he will die

כִּי דִבֶּר־סָרָה עַל־יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם
because he spoke falsehood/apostasy against Yahweh your God

הַמוֹצִיא אֶתְכֶם מִמִּצְרַיִם
the One bringing out you from land of Egypt

וְהַפֹּדֶה מִבֵּית עֲבָדָי
and the One redeeming you from house of slaves

לְהַדְיֹחַךְ מִן־הַדֶּרֶךְ
to entice you from the way

אֲשֶׁר צִוָּךְ יְהוָה אֱלֹהֶיךָ לָלֶכֶת בָּהּ
which He commanded Yahweh your God to walk in it

וּבַעֲרַת הָרָע מִקִּרְבְּךָ
and you will remove/destroy the evil from your midst